**SOÁ 1960**

THÍCH TỊNH ĐỘ QUẦN NGHI LUẬN

*Chuøa Thieân phuùc, Taây ñoâ, Ñaïi ñöùc Hoaøi Caûm soaïn*

**QUYỂN 1**

Hoûi: Phaät coù maáy thaân? Tònh ñoä coù maáy loaïi? Ñaùp: Phaät coù ba thaân:

1. Thaân Phaùp taùnh.
2. Thaân Thoï duïng.
3. Thaân Bieán hoùa.

* Tònh ñoä coù ba coõi:

1. Coõi Phaùp taùnh.
2. Coõi Thoï duïng.
3. Coõi Bieán hoùa.

* Thaân Phaùp taùnh ôû coõi Phaùp taùnh; thaân Thoï duïng ôû coõi Thoï duïng; thaân Bieán hoùa ôû coõi Bieán hoùa.

Thaân Phaùp taùnh noùi treân ñeàu laáy chaân nhö thanh tònh phaùp giôùi laøm theå taùnh. Nhö kinh Baùt-nhaõ noùi: “Dieäu theå cuûa Ñöùc Nhö Lai töùc laø phaùp thaân, phaùp theå chö Phaät khoâng theå thaáy”, nhö kinh Phaùp Giôùi Theå Taùnh noùi: “Vaên-thuø-sö-lôïi leã vaø noùi: Khoâng saéc khoâng hình töôùng, khoâng caên, khoâng truï xöù, khoâng sinh khoâng dieät, kính leã baäc voâ sôû quaùn.” Kinh Duy-ma-caät noùi: “Neáu töï quaùn thaät töôùng cuûa thaân nhö theá naøo thì quaùn Phaät cuõng gioáng nhö vaäy.”

Coõi Phaùp Taùnh nhö kinh Baùt-nhaõ noùi: “Trang nghieâm coõi Phaät, töùc chaúng phaûi trang nghieâm.” Coøn kinh Duy-ma-caät cho raèng: “Caùc coõi Phaät vaø chuùng sinh ñeàu khoâng.” Laïi noùi: “Caùc coõi nöôùc cuûa chö Phaät cuõng ñeàu khoâng”, Coøn tieáp: “Möôøi phöông coõi Phaät ñeàu nhö hö khoâng.” Tuy bieát thaân coõi hoaøn toaøn laø chaân nhö (Nhö laø khoâng hai khoâng khaùc). Nhöng noùi thaân Phaùp taùnh ôû coõi Phaùp taùnh laø noùi theo nghóa taùnh giaùc chieáu goïi laø thaân, theå chaân lyù cuûa phaùp goïi laø coõi. ÔÛ ñaây laø thieát laäp Ñeá moân.

* Thaân Thoï duïng coù hai: Thaân ñoä Töï thoï duïng vaø Thaân ñoä Tha thoï duïng.

1. Töï thoï duïng thaân ñoä: Duøng haïnh Boà-taùt ñeå thöïc haønh taùm vaïn boán ngaøn Ba-la-maät, tuï taäp vieân maõn haèng sa quaû ñöùc, töï lôïi, lôïi tha, boán trí troøn ñuû, naêm uaån thanh tònh, laø theå cuûa thaân töï thoï duïng, töùc duøng boán traàn thanh tònh, vi teá, roäng lôùn truøm khaép hieän ra trong boán trí. Vieäc naøy chæ coù Phaät vaø Phaät môùi coù theå thaáy bieát ñöôïc. Nôi thaân Töï thoï duïng nöông töïa laø theå cuûa coõi Thoï duïng.
2. Thaân ñoä Tha thoï duïng: Caùc Boà-taùt töø Sô ñòa trôû leân, duøng Bình ñaúng taùnh trí kích ñoäng coâng ñöùc lôïi tha cuûa caûnh trí, theo ñoù maø öùng hieän moät phaàn töôùng teá, laø theå taùnh cuûa thaân ñoä Tha thoï duïng.

* Thaân ñoä Bieán hoùa: Boà-taùt chöa vaøo Thaäp ñòa, Nhò thöøa vaø phaøm phu duøng Thaønh sôû taùc trí kích ñoäng coâng ñöùc lôïi tha cuûa Caûnh trí (Ñaïi vieân caûnh trí), theo ñoù maø öùng hieän moät phaàn töôùng thoâ, laø theå taùnh cuûa thaân ñoä Bieán hoùa.

Theå taùnh cuûa Thoï duïng vaø Bieán hoùa naøy coù ba:

1. Theå nhieáp söï quy chaân.
2. Theå nhieáp töôùng quy taâm.
3. Theå baûn maït bieät minh.

* Theå Nhieáp söï quy chaân: Taát caû caùc phaùp ñeàu laáy chaân nhö laøm theå. Do ñoù Baùo ñoä vaø Hoùa ñoä cuõng laáy chaân nhö laøm theå.
* Theå Nhieáp töôùng quy taâm: Baùo thaân vaø hoùa thaân ñeàu do taâm thanh tònh cuûa Nhö Lai... hieän ra, neân kinh Duy-ma-caät noùi raèng: “Tuøy theo taâm mình tònh, maø coõi Phaät tònh.”

***Luaän Duy Thöùc vaø luaän Nhieáp Ñaïi thöøa ghi:*** “Taát caû muoân phaùp ñeàu khoâng rôøi taâm mình.”

Theå Baûn maït bieät minh: Hai Tònh ñoä naøy ñeàu laáy caùc thöù baùu trang nghieâm laøm theå.

Hoûi: Trong ba coõi, theá giôùi Cöïc laïc ôû Taây phöông xeáp vaøo coõi

naøo?

Ñaùp: ÔÛ ñaây coù ba caùch giaûi thích:

1. Coõi Tha thoï duïng: Vì coõi naøy thaân Phaät cao saùu möôi muoân öùc

na-do-tha haèng haø sa do-tuaàn, trong ñoù phaàn nhieàu laø baäc Nhaát sinh boå xöù, khoâng coù caùc thöù khoå, chæ höôûng caùc ñieàu vui. Do ñoù nhöõng ñieàu kieän naøy chæ coù ôû coõi Tha thoï duïng.

1. Coõi Bieán hoùa: Thaùnh giaùo naøo noùi: Phaät cao saùu möôi muoân öùc na-do-tha haèng haø sa do-tuaàn töùc chuùng ôû coõi Tha thoï duïng naøo ngaïi thaân Tònh ñoä bieán hoùa cao saùu möôi muoân öùc na-do-tha haèng haø sa do-

tuaàn. Kinh Quaùn noùi: “Chuùng sinh phaøm phu vaõng sinh Tònh ñoä” cho neân bieát ñoù laø coõi Bieán hoùa.

1. Coõi Tha thoï duïng vaø coõi Bieán hoùa (chung caû hai): Ñòa tieàn thaáy coõi Bieán hoùa; Ñòa thöôïng thaáy coõi Tha thoï duïng, cuøng moät luùc, moãi coõi tuøy theo taâm ngöôøi thaáy maø khaùc nhau, neân noùi chung hai coõi. Do ñoù maø kinh noùi: Phaät A-di-ñaø chaúng phaûi laø caûnh cuûa phaøm phu, neân phaûi quaùn thaân Phaät cao moät tröôïng saùu.

Hoûi: Caâu giaûi thích thöù nhaát: laø coõi Tha thoï duïng, vì sao phaøm phu ôû Ñòa tieàn sinh? Coøn neáu laø coõi Bieán hoùa thì taïi sao baäc Thaùnh ñòa thöôïng sinh?

Ñaùp: Tính ra thì Boà-taùt, Thanh vaên, phaøm phu ôû Ñòa tieàn chöa hoaøn toaøn chöùng chaân nhö, chöa döùt ñöôïc chaáp ngöôøi vaø chaáp phaùp . Thöùc taâm coøn keùm yeáu, neân bieán Tònh ñoä khoâng theå ñoàng vôùi trí taâm saâu kín cuûa caùc Boà-taùt Ñòa thöôïng, bieán ra Thoï duïng Tònh ñoä vi dieäu. Nhöng chôø baûn nguyeän thuø thaéng cuûa Ñöùc Phaät A-di-ñaø laøm naêng löïc taêng thöôïng duyeân, giuùp cho caùc Boà-taùt tieåu haïnh ôû Ñòa tieàn duø thöùc taâm coøn yeáu keùm, nhöng nhôø nöông gaù söùc baûn nguyeän cuûa Nhö Lai maø vaãn coù theå thaáy ñoàng vôùi Boà-taùt Ñòa thöôïng bieán ra Tònh ñoä nhieäm maàu roäng lôùn, thanh tònh trang nghieâm, neân goïi laø vaõng sinh coõi Tha thoï duïng. Luaän Phaät Ñòa noùi: “Töø Sô ñòa trôû leân ñöôïc vaõng sinh coõi Tha thoï duïng, Boà-taùt Ñòa tieàn vaõng sinh coõi Bieán hoùa. Ñaây laø caên cöù theo töï löïc ñeå phaân chia Ñòa tieàn, Ñòa thöôïng ôû hai coõi khaùc nhau, chöù khoâng caên cöù vaøo thaéng duyeân tha löïc cuûa nguyeän khaùc.”

Veà nhuïc nhaõn, luaän raèng: “Chæ thaáy chöôùng noäi saéc, chæ thaáy coõi Duïc, khoâng thaáy coõi Saéc, chæ laø trong lìa môùi thaáy khoâng phaûi trong söï hoøa hôïp maø thaáy. Nhöng kinh Phaùp Hoa noùi: “Cha meï sinh nhuïc nhaõn thanh tònh, thaáy trong ngoaøi nuùi Di-laâu, cho ñeán taàng trôøi A-ca-ni-tra thuoäc coõi Saéc”, haù chaúng phaûi nhuïc nhaõn coù theå thaáy caùc saéc beân ngoaøi ngaên che vaø thaáy saéc cuûa chö thieân coõi saéc ö? Coøn kinh Giaûi Thaâm Maät vaø luaän Nhieáp Ñaïi thöøa noùi: “Nhö ngöôøi soi göông thaáy maët mình, vì trong göông khoâng coù hình töôïng naøy, neân chæ thaáy maët mình ñen traéng.” Phuø traàn caên cuøng nhaõn caên hôïp laïi maø thaáy saéc traàn phuø caên kia, ñaây khoâng phaûi trong hoøa hôïp maø thaáy sao? Neáu noùi thaáy coõi saéc beân ngoaøi söï ngaên che vaø töï phuø caên saéc traàn, thì traùi vôùi vaên luaän; neáu khoâng thaáy, thì traùi vôùi vôùi vaên kinh. Neân bieát Luaän sö Luaän Phaät Ñòa caên cöù phaàn lôùn laø noùi theo nhaân, khoâng noùi theo söùc duyeân thuø thaéng, ñònh töï taïi sinh saéc, chaúng phaûi saéc traàn, khoâng phaûi laø caùi maét thaáy. Neáu ñöôïc ñònh Ñaïi oai ñöùc, choã bieán ñònh töï taïi sinh saéc, coù theå khieán

cho maét cuûa phaøm phu thaáy. Nay ñaây cuõng vaäy, vì naêng löïc baûn nguyeän khieán Boà-taùt Ñòa tieàn sinh coõi Thoï duïng, khoâng theå moät beà phaùn cho laø baát sinh.

Laïi nhö phaùp quaùn thöù möôøi laêm cuûa kinh Quaùn noùi raèng: “Phaät A-di-ñaø thaân maøu vaøng roøng, cao saùu möôi muoân öùc na-do-tha haèng haø sa do-tuaàn, taùm vaïn boán ngaøn töôùng toát” chæ laø thaân Phaät tha Thoï duïng, Boà-taùt Ñòa tieàn chaúng theå quaùn thaáy. Vaên döôùi noùi: “Nhöng nguyeän löïc nhieàu ñôøi cuûa Nhö Lai coù söï töôûng töôïng môùi ñöôïc thaønh töïu.” Neân bieát nöông vaøo naêng löïc tuùc nguyeän quaùn thaáy Thaân thoï duïng, cuõng nöông vaøo naêng löïc tuùc nguyeän maø vaõng sinh coõi Thoï duïng. Trong luaän Phaät Ñòa cuõng coù hoûi caâu naøy.

ÔÛ tröôùc noùi Tònh ñoä raát töï taïi, tònh thöùc laø töôùng, vì sao trong hoäi coù Thanh vaên... maø khoâng traùi nhau? Coù gì traùi nhau? Caùc Thanh vaên ñoàng thaáy nhö Boà-taùt, vì ñoàng thaáy nhö Boà-taùt, neân nghe ñöôïc phaùp maàu. Moät luaän sö noùi: Hoaëc ñöôïc thaàn löïc cuûa Nhö Lai che chôû, khieán taïm ñöôïc nghe, thaáy noùi phaùp maàu, ñaây laø naêng löïc cuûa Nhö Lai khoâng theå suy nghó, baøn luaän, khoâng theå cho raèng khoù coù theå caên ñòa ñoä. YÙ cuûa vò naøy roõ raøng, khi noùi kinh Phaät Ñòa, taïi coõi Tha thoï duïng, caùc Thanh vaên thaáy Tònh ñoä kia, nghe “Kinh Phaät Ñòa”, ñaây laø do thaàn löïc khoâng theå suy nghó baøn luaän cuûa Nhö Lai, ñoù laø nhaát thôøi hoùa duyeân, khieán cho taïm ñöôïc thaáy. Nay ñaây laø naêng löïc baûn nguyeän khoâng theå suy nghó baøn luaän, khieán cuõng ñöôïc vaõng sinh, ñieàu naøy coù loãi gì?

Hoûi: Neáu nhö theá thì ôû ñaây cuõng coù loãi, Ñòa tieàn khoâng ñöôïc vaõng sinh coõi Tha thoï duïng, phaûi nöông baûn nguyeän môùi ñöôïc sinh Ñòa thöôïng khoâng ñöôïc sinh coõi Töï thoï duïng, phaûi nöông baûn nguyeän môùi ñöôïc sinh?

Ñaùp: Coõi Töï thoï duïng goïi laø töï, khoâng theå nöông nguyeän khieán tha duïng. Coõi Tha thoï duïng ñaõ laø tha, nöông thaéng duyeân kia cuõng ñöôïc vaõng sinh. Coøn coõi Töï thoï duïng raát nhieäm maàu, khoâng theå nöông nguyeän maø ñöôïc sinh; coõi Tha thoï duïng, vì tha hieän töø höõu vi dieäu khieán thaáy coõi döôùi. Laïi coõi Tha thoï duïng coù baûn nguyeän, nöông baûn nguyeän naøy, phaøm phu ñöôïc vaõng sinh; Coõi Töï thoï duïng khoâng coù baûn nguyeän, vì theá khoâng cho Boà-taùt thaáy.

Hoûi: Neáu coõi Töï thoï duïng goïi laø Töï, thì Tha cuõng nhö ñöôïc sinh, Töï nghóa laø khoâng thaønh. Coõi Töï thoï duïng Phaät ñoàng thaáy, Phaät khaùc cuõng khoâng thaáy, khoâng coù töï nghóa.

Ñaùp: Phaät laø thaân roát raùo giaûi thoaùt, vieân chöùng nhaát nhö öùng vôùiTha, Töï, Boà-taùt hoaëc chöôùng chöa döùt heát, khoâng theå vaõng sinh trong

Töï ñoä cuûa Phaät. Nhieàu caâu hoûi ñaùp nhö theá, khoâng theå nhaát nhaát ñeàu noùi ñuû. Caùc baäc cao trí theo nghóa neân suy nghó. Coøn daãu cho Boà-taùt Ñòa tieàn töï bieát töôùng phaàn, thaáy thoâ töôùng Tònh ñoä, khoâng thaáy ñöôïc coõi nöôùc vi dieäu thanh tònh, ñoàng vôùi caùi thaáy vi dieäu thanh tònh baûo ñoä cuûa Boà-taùt, nhöng vì caùc Boà-taùt thoï duïng phaùp laïc, khoâng coù nhöõng buoàn khoå cuûa thaân taâm, chæ coù voâ löôïng thanh tònh hyû laïc, khoâng coù khuûng boá, hoaëc hæ laïc, hoaëc sinh nhaøm chaùn xa lìa, hoaëc döùt nghi, neân cuõng ñöôïc goïi laø sinh coõi Tha thoï duïng.

Coøn luaän Khôûi Tín noùi raèng: “Töø sô phaùt yù ñeán Boà-taùt Cöùu caùnh ñòa, taâm ñöôïc thaáy laø Baùo thaân.” Luaän naøy, ñaõ thoâng vôùi Ñòa tieàn, ñöôïc thaáy thaân Tha thoï duïng. Neáu ñöôïc thaáy thaân Tha thoï duïng, thì coù trôû ngaïi gì vôùi vieäc sinh coõi Tha thoï duïng khoâng? Ñaây laø laáy moät nghóa chung, moät vò luaän sö luaän Phaät Ñòa ñaõ giaûi, hoaëc vaên cuûa luaän Ñaïi thöøa Khôûi Tín.

Caên cöù vaøo Sô ñòa trôû leân, chöùng phaùt taâm, noùi thaáy Phaät, noùi Boà- taùt Ñòa thöôïng vaõng sinh Bieán hoùa ñoä, ôû ñaây coù hieän moät thaân, lyù chung cho caû Baùo thaân, Hoùa thaân. Tuøy nghi thaáy, phaøm Thaùnh ñeàu coù trôû ngaïi naøokhaùc? Döôùi khoâng ñöôïc vaõng sinh veà coõi Thoï duïng, trôû xuoáng khoâng theå thaáy ñöôïc ñoä thaéng dieäu. Coøn nghieäp keùm yeáu khoâng ñöôïc vaõng sinh, treân coù theå thaáy döôùi laø muoán tieáp daãn phaøm phu, Ñòa tieàn, sinh coõi Bieán hoùa coù gì trôû ngaïi khoâng? Boà-taùt ñòa thöôïng sinh coõi Bieán hoùa, ñeàu laø hoùa thaân, cuõng khoâng coù loãi.

Hoûi: Theá giôùi Cöïc laïc ñaõ cho phaøm phu ñöôïc sinh, chaúng bieát laø coõi höõu laäu hay coõi voâ laäu?

Thích: Coõi do Nhö Lai bieán ra, coõi voâ laäu cuûa taâm Phaät, vaãn laø voâ laäu, taâm cuûa phaøm phu chöa ñöôïc voâ laäu, nöông vaøo coõi voâ laäu cuûa Nhö Lai kia, töï taâm bieán hieän thaønh coõi höõu laäu maø sinh trong ñoù. Neáu noùi theo boån ñoä cuûa Nhö Lai, thì cuõng ñöôïc goïi laø sinh coõi voâ laäu; neáu ñöùng veà töï taâm cuûa ñoä ñöôïc bieán ra maø thoï duïng, thì cuõng ñöôïc noùi sinh coõi höõu laäu. Tuy höõu laäu nhöng gaù vaøo coõi voâ laäu cuûa Nhö Lai maø bieán hieän, raát gioáng voâ laäu cuûa Phaät, cuõng khoâng coù quaù hoaïn xaáu aùc.

Hoûi: Neáu laø coõi höõu laäu, thì trong ba coõi thuoäc veà coõi naøo? Thích: Caâu hoûi naøy coù hai caùch giaûi thích:

1. Tònh ñoä höõu laäu laø thuoäc veà coõi Duïc, coõi Saéc. Vì taâm höõu laäu khoâng lìa ba coõi, ba coõi töùc höõu laäu, höõu laäu töùc ba coõi, ñaõ noùi höõu laäu, töùc laø thuoäc veà ba coõi. Neáu chöa lìa coõi Duïc, thì laáy coõi Duïc sinh thieän hoaëc phöông tieän thieän, ñoïc tuïng kinh ñieån Ñaïi thöøa Phöông ñaúng, tu ba thöù phöôùc haïnh. Coøn möôøi saùu phaùp quaùn, duøng goác laønh naøy sinh veà

Tònh ñoä, do taâm naøy bieán ra töùc thuoäc veà coõi Duïc. Neáu ñaõ laø duïc, ñöôïc taâm coõi saéc, tu möôøi saùu phaùp quaùn, sinh veà Tònh ñoä, töùc thuoäc veà coõi saéc, neân Tònh ñoä ñoù chung cho caû coõi Duïc vaø coõi saéc. Chuùng sinh coõi voâ saéc khoâng coù saéc thaân thaät ñeå sinh Tònh ñoä, vì Tònh ñoä baèng caùc thöù baùu trang nghieâm, thaät chaúng thuoäc veà coõi Voâ saéc, thò hieän ñònh taâm, lyù cuûa noù coù theå ñuùng.

Treân ñaát baùu cuûa Tònh ñoä kia, laø ôû coõi Duïc; trong hö khoâng laø trôøi coõi Duïc, coõi Saéc, neân kinh Voâ Löôïng Thoï cheùp:

A-nan baïch Phaät: Coõi nöôùc Phaät neáu khoâng coù nuùi Tu-di, thì Töù Thieân vöông vaø trôøi Ñao lôïi truï ôû ñaâu?

Phaät baûo A-nan: Taàng thöù ba cuûa coõi naøy töø trôøi Dieäm-ma ñeán trôøi saéc Cöùu caùnh nöông nôi ñaâu maø truï?

A-nan baïch Phaät: Haønh ngieäp quaû baùo khoâng theå suy nghó baøn

luaän.

Phaät baûo A-nan: Haønh nghieäp quaû baùo khoâng theå suy nghó baøn

luaän, theá giôùi chö Phaät cuõng khoâng theå suy nghó baøn luaän, söùc laønh coâng ñöùc cuûa chuùng sinh truï ôû nôi haønh nghieäp, neân coù theå nhö vaäy thoâi.

Quyeån haï noùi: “Baáy giôø, Phaät baûo A-nan! OÂng thaáy coõi nöôùc Phaät kia töø ñaát trôû leân ñeán trôøi Tònh cö, trong ñoù coù nhieàu thöù raát xinh ñeïp, trang nghieâm, thanh tònh töï nhieân, oâng coù thaáy heát khoâng?” Y cöù theo ñaây thì bieát Tònh ñoä höõu laäu kia do taâm bieán, töùc thuoäc veà coõi Duïc vaø coõi Saéc.

1. Tuy laø Tònh ñoä do höõu laäu bieán ra nhöng khoâng ñöôïc goïi laø thuoäc veà ba coõi.

Hoûi: Ñaõ laø caùi do thöùc taâm höõu laäu bieán ra, taâm höõu laäu töùc thuoäc veà ba coõi, khoâng coù taâm höõu laäu thì khoâng thuoäc veà ba coõi, taâm ñaõ thuoäc ba coõi, thì hieän Tònh ñoä ñaâu chaúng thuoäc ba coõi ö?

Ñaùp: Tuy bieát theå taùnh höõu laäu khoâng ngoaøi ba coõi, nhöng vì nghóa rieâng, neân chæ ñöôïc goïi höõu laäu, khoâng ñöôïc goïi laø ba coõi. Cho neân ba coõi laø teân haïn cuïc, höõu laäu laø teân roäng raõi. Cuõng nhö phaøm phu ñöôïc sinh Taây phöông, chaúng phaûi thuoäc veà naêm ñöôøng, neân kinh Voâ Löôïng Thoï noùi: “Caét ñöùt naêm ñöôøng, cöûa ñöôøng aùc töï nhieân ñoùng.” Coøn kinh A-di-ñaø noùi: “Coõi nöôùc cuûa Ñöùc Phaät kia khoâng coù ba ñöôøng aùc.” Kinh Voâ Löôïng Thoï noùi: “Coõi nöôùc kia chaúng phaûi ngöôøi, chaúng phaûi trôøi, vì thuaän theo caùc phöông, neân coù hieäu laø trôøi, ngöôøi.” Neân bieát coõi kia khoâng coù naêm ñöôøng, ñaõ cho chuùng sinh laø phaøm phu, maø chaúng phaûi thuoäc veà naêm ñöôøng, vì sao coõi khoâng cho goïi laø höõu laäu maø chaúng phaûi thuoäc veà ba coõi?

Hoûi: Phaøm phu ôû coõi ñoù laø ngöôøi, laø trôøi, nghóa aáy sao laïi boû? Vaên kinh chæ noùi khoâng coù ba ñöôøng aùc, vì sao laïi khoâng coù ñöôøng trôøi, ngöôøi. Maø kinh noùi chaúng phaûi trôøi, chaúng phaûi ngöôøi. Ñaây laø noùi Ñaïi Boà-taùt chaúng phaûi ngöôøi trôøi, thuaän theo phöông khaùc, neân coù teân trôøi ngöôøi. Chaúng phaûi caên cöù phaøm phu ñöôïc vaõng sinh, phaøm phu sinh veà kia hoaëc laø ñöôøng ngöôøi, hoaëc laø ñöôøng trôøi, ñoái vôùi lyù khoâng trôû ngaïi. Ñaùp: Neáu laø phaøm phu ñöôïc vaõng sinh Tònh ñoä, laø ñöôøng trôøi,

hoaëc laø ñöôøng ngöôøi. Ñöôøng ngöôøi coù boán: Ngöôøi Nam Dieâm-phuø-ñeà, Ñoâng chaâu, Taây chaâu vaø Baéc Uaát-ñôn-vieät ö? Neáu ñöôøng trôøi laø trôøi Töù Thieân vöông cho ñeán trôøi A-ca-Ni-tra thuoäc coõi Saéc ö? Neáu laø ñöôøng ngöôøi töù thieân haï, Baéc Uaát-ñôn-vieät phaûi laø moät trong taùm naïn, naïn Uaát- ñôn-vieät. Neáu laø coõi Saéc thì phaûi laø naïn trôøi Tröôøng thoï. Ñaây laø naïn xöù, vì sao goïi laø Tònh ñoä, vaø khuyeân chuùng sinh vaõng sinh ö?

Neáu laø ñöôøng ngöôøi, maø khoâng ñöôïc goïi laø ngöôøi Töù thieân haï, cuõng ñöôïc goïi laø ñöôøng trôøi, maø chaúng phaûi laø trôøi Töù Thieân vöông. Neáu ñuùng theá thì ngoaøi Töù thieân haï ra, coù rieâng ñöôøng ngöôøi ö? Ngoaøi coõi trôøi Töù Thieân vöông laïi rieâng coù ñöôøng trôøi ö? Neáu noùi coù, vì sao ngay chuùng sinh laø trôøi ngöôøi Tònh ñoä, chaúng phaûi trôøi ngöôøi cuûa Töù thieân haï ö? Cuõng coù Tònh ñoä höõu laäu, chaúng phaûi ba coõi höõu laäu, chaúng phaûi ba coõi höõu laäu, nghóa ñoù coù gì trôû ngaïi? Neáu noùi ngoaøi ñöôøng ngöôøi cuûa Töù thieân haï, khoâng coù ñöôøng ngöôøi khaùc, ngoaøi Töù Thieân vöông, khoâng coù ñöôøng trôøi khaùc, phaøm phu ôû Tònh ñoä cuõng ñöôïc goïi laø phaøm phu, khoâng ñöôïc goïi laø ñöôøng ngöôøi, ñöôøng trôøi, laøm sao khoâng cho Tònh ñoä cuõng ñöôïc goïi laø höõu laäu, khoâng ñöôïc goïi laø ba coõi? Vì naêm ñöôøng kia maø neâu ra ba coõi naøy, nghóa cuûa noù hieån nhieân, khoâng theå meâ chaáp.

Hôn nöõa trong caùc phaùp töôùng, coù roäng coù heïp, chæ nhö theá gian goïi laø roäng, höõu laäu goïi laø heïp, höõu laäu goïi laø roäng, ba coõi goïi laø heïp. Ba coõi goïi laø roäng, boán sinh goïi laø heïp, boán sinh goïi laø roäng, naêm ñöôøng goïi laø heïp. Vì sao? Chæ nhö coõi nöôùc dô baån do Nhö Lai bieán ra tuy döôøng nhö ba coõi, nhöng chaúng phaûi ba coõi, tuy laø voâ laäu maø goïi laø theá gian, theá thì theá gian goïi laø roäng, höõu laäu goïi laø heïp, höõu laäu goïi laø roäng, ba coõi goïi laø heïp, töùc laø phaøm phu höõu laäu thöùc taâm hieän Tònh ñoä, cuõng ñöôïc goïi laø höõu laäu, khoâng ñöôïc goïi ba coõi. Neân luaän Ñaïi Trí Ñoä noùi: “Tònh ñoä chaúng phaûi ba coõi: Vì khoâng coù duïc, neân chaúng phaûi coõi Duïc, vì ñòa cö, neân chaúng phaûi coõi Saéc; vì höõu hình, neân chaúng phaûi coõi Voâ saéc.” YÙ nghóa cuûa luaän naøy, chaúng phaûi laø Tònh ñoä do thöùc taâm voâ laäu hieän ra, goïi laø ra khoûi ba coõi, nhöng thöùc taâm höõu laäu bieán ra töôùng Tònh ñoä khí theá gian, boá trí phaùp duïng, an laäp höõu tình, lôïi laïc... khoâng ñoàng

vôùi töôùng cuûa ba coõi naøy, goïi laø chaúng phaûi ba coõi. Ba coõi goïi laø roäng, boán sinh goïi laø heïp, boán sinh chæ choïn laáy naêm uaån dò thuïc höõu tình theá gian, ba coõi coù caû ba taùnh vaø khí theá gian, neân ba coõi goïi laø roäng, boán sinh goïi laø heïp. Boán sinh goïi laø roäng, naêm ñöôøng goïi laø haïn cuoäc, trong coù hoùa sinh naøy maø chaúng phaûi laø naêm ñöôøng, caùc chuùng sinh Tònh ñoä laø hoùa sinh chaúng phaûi ñöôøng. Nhö vaäy caùc danh töø roäng heïp, theå taùnh khaùc nhau, caùc kinh luaän khaùc nhau choã naøy, khoâng theå noùi Tònh ñoä do thöùc taâm höõu laäu bieán ra, thì ñaâu cho xeáp vaøo ba coõi naøy?

Coøn thöùc thöù taùm coù ba teân: A-laïi-da, A-ñaø-na vaø Dò thuïc.

Neáu ñaéc quaû A-la-haùn, quaû Bích-chi-Phaät vaø caùc Boà-taùt vaøo Baùt ñòa, taát caû thöùc thöù taùm chæ goïi A-ñaø-na vaø dò thuïc, khoâng ñöôïc goïi laø A-laïi-da. Ñaâu ñöôïc khoâng coù teân A-laïi-da, lieàn noùi A-la-haùn khoâng coù thöùc thöù taùm giöõ gìn haït gioáng caùc phaùp, vì khoâng coù teân ba coõi, maø daïy chuùng sinh phaøm phu vaõng sinh ôû Tònh ñoä, thöùc taâm höõu laäu khoâng bieán hoùa coõi nöôùc thanh tònh Phaät, thoï duïng caùc thöù phaùp laïc Ñaïi thöøa?

Coøn gaù vaøo Tònh ñoä voâ laäu cuûa Nhö Lai, tuy duøng taâm höõu laäu hieän Tònh ñoä cuûa mình, maø Tònh ñoä naøy töø baûn taùnh töôùng ñoä, ñoä cuõng chaúng phaûi duyeân raøng buoäc, töông öùng vôùi caùc söï raøng buoäc, khoâng theâm phieàn naõo, nhö taâm höõu laäu duyeân vôùi dieät ñaïo ñeá, phieàn naõo khoâng theâm, gioáng nhö nhìn maët trôøi, laøm toån giaûm con maét. Neân chaúng phaûi ba coõi, chaúng phaûi tam giôùi heä, phieàn naõo taêng.

Hoûi: Neáu khoâng cho thuoäc veà coõi Duïc, coõi Saéc thì nguyeân nhaân naøo maø kinh Voâ Löôïng thoï noùi: “Cho ñeán caùc taàng trôøi Tònh cö”?

Ñaùp: Ñaây laø thi thieát laøm coõi trôøi, chöù khoâng thaät laø trôøi coù chia thaønh coõi Duïc, coõi Saéc. Neáu thaät laø trôøi do tònh taâm cuûa Nhö Lai bieán ra, ñaâu phaûi thuoäc veà coõi Duïc, coõi Saéc? Coøn noùi nhö laø coõi Saéc thì, trôû xuoáng caùc taàng trôøi coõi Duïc laø hôn hay keùm? Neáu keùm, thì nhö theá naøo laø coõi Saéc laïi keùm hôn coõi Duïc? Neáu hôn, thì coõi Duïc vaø Saéc ôû Ta-baø hôn keùm khaùc nhau, höõu tình coõi Duïc, coõi Saéc hôn keùm khaùc nhau, Tònh ñoä kia cuõng vaäy.

Sinh veà coõi Saéc, hôn sinh veà coõi Duïc, nguyeân nhaân naøo maø boán möôi taùm theä nguyeän roäng lôùn noùi trôøi, ngöôøi trong nöôùc hình saéc khaùc nhau, coù xaáu toát, thì khoâng thaønh Chaùnh giaùc? Thaân hình ôû coõi Saéc hôn thaân hình ôû coõi Duïc, vì sao noùi ñoàng nhau? Neân bieát, giaû ñaët ra laø caùc taàng trôøi Tònh cö, chaúng phaûi thaät töùc laø coõi Duïc, coõi Saéc.

Hai caùch giaûi thích tröôùc, thì caâu giaûi thích ban ñaàu laø ñuùng, theå cuûa thöùc Dò thuïc laø thaät höõu tình, sinh vaøo chuùng sinh kia, caùc Boà-taùt chöa dieät dò thuïc, sao ñöôïc noùi ñoù chaúng phaûi thaät trôøi ngöôøi?

Hoûi: Neáu Tònh ñoä do phaøm phu bieán ra laø höõu laäu, chaúng phaûi do hoaëc cuûa ba coõi chieâu caûm sinh veà ñoù, khaùc vôùi trôøi, ngöôøi taïo aùc chòu quaû khoå, maø noùi chaúng phaûi trôøi ngöôøi, nhö kinh Thaéng Man noùi Bieán dòch sinh töû chaúng thuoäc veà ba coõi, chaúng phaûi thaät baùo sinh töû cuûa hoï, maø laø hoùa sinh, chaúng phaûi ñöôøng trôøi, ngöôøi, chaúng bieát phaøm phu hoùa sinh Tònh ñoä khoâng phaûi laø ba coõi, kinh Anh Laïc noùi ngoaøi ba coõi coù chuùng sinh, ñoù laø nghóa baøi keä An ña cuûa vua Bình Sa vöông chaúng phaûi Phaät noùi, thaân ba coõi naøy haù chaúng phaûi laø thaân ba coõi sao? ñaâu ñöôïc nöông vaøo lyù naøy maø noùi sinh Tònh ñoä chaúng phaûi thaân ba coõi. Y theo lôøi giaûi thích ôû sau maø coù caâu hoûi naøy.

Ñaùp: Ñaây khoâng hieåu ôû choã naøo maø hoûi caâu naøy? Tònh ñoä khí theá gian tuy do thöùc taâm höõu laäu bieán ra, nhöng khoâng ñöôïc goïi laø ba coõi, töùc höõu laäu nghóa roäng, ba coõi nghóa heïp. Phaøm phu ôû Tònh ñoä chæ goïi laø höõu tình hoùa sinh, khoâng ñöôïc noùi laø ñöôøng trôøi ngöôøi, ñaây töùc laø boán sinh theo nghóa roäng, naêm ñöôøng theo nghóa heïp. Nay ôû ñaây cuõng gioáng nhö vaäy, tuy laø thaân höõu laäu phaøm phu, nhöng khoâng ñöôïc goïi laø thaân ba coõi.

Hoûi: Nghóa naøy caøng khoù, neáu nhö vaäy thì, ÖÙng thaân chaúng phaûi laø thaân ba coõi, nghieäp chaúng phaûi nghieäp ba coõi. neáu nghieäp chaúng phaûi laø nghieäp ba coõi thì phaûi ôû Ta-baø hieáu döôõng cha meï, thöïc haønh ba thöù phöôùc, tu möôøi saùu phaùp quaùn nieäm Phaät... caùc nghieäp naøy khi ñöông khôûi, chöa ñöôïc taâm coõi Saéc, töùc laø sinh coõi Duïc ñöôïc taâm vaên tueä, tö tueä kheùo leùo. Neáu ñöôïc ñònh coõi Saéc, töùc laø taâm tu tueä cuûa coõi Saéc. Sinh vaøo coõi Saéc roài, nguyeän sinh Taây phöông, töùc laø sinh coõi Saéc ñöôïc taâm vaên tueä, tu tueä kheùo leùo. Taâm voâ laäu khoâng chieâu caûm quaû baùo, nghieäp ñaõ thuoäc veà ba coõi thì nghieäp chieâu caûm quaû baùo, vaãn phaûi chòu Nhaân quaû ba coõi, ñaâu ñöôïc traùi vôùi lyù naøy maø noùi sinh Tònh ñoä chaúng phaûi laø thaân cuûa ba coõi.

Ñaùp: Caâu hoûi tröôùc laø höõu laäu, chaúng phaûi laø ba coõi, ñaõ roäng thaønh laäp, ôû ñaây chæ maát teân, maø khoâng maát theå, nhö theá ñaâu coù loãi gì maø phaûi laäp laïi? Duø bieát khi taïo nghieäp, nghieäp naøy ôû coõi Duïc vaø coõi Saéc, thieän taâm höõu laäu chieâu caûm quaû baùo, töùc laø thaân hình cuûa Tònh ñoä, khoâng goïi laø nghieäp coõi Duïc, coõi Saéc. Maø nghieäp baùo naøy laáy quaû nhieáp nhaân, khoâng ñöôïc goïi laø thuoäc veà coõi Duïc, coõi Saéc, nhöng ñöôïc goïi laø nghieäp Tònh ñoä.

Neáu noùi laø thaân coõi Duïc, coõi Saéc, khôûi taâm coõi Duïc, coõi Saéc maø taïo nghieäp, thì ñaâu cho laø khoâng phaûi nghieäp cuûa coõi Duïc, coõi Saéc sao? Nghieäp cuûa coõi Duïc chieâu caûm söï thoï baùo cuûa trôøi, ngöôøi, raát daøi chaúng

hôn moät vaïn saùu ngaøn tuoåi; neáu caûm Tònh ñoä, lieàn ñöôïc thoï maïng voâ löôïng voâ bieân A-taêng-kyø-kieáp. Haù nghieäp coõi Duïc coù theå caûm ñöôïc maïng daøi voâ löôïng voâ bieân A-taêng-kyø kieáp ö? Ñaây cuõng nöông theo nguyeän löïc hoaèng theä khoâng theå suy nghó baøn luaän cuûa Ñöùc Phaät A-di- ñaø, khieán cho nghieäp löïc cuûa hoï chieâu caûm quaû baùo raát laâu daøi, chaúng phaûi laø ñieàu maø phaøm phu suy löôøng ñöôïc. Vaên kinh roõ raøng, khoâng theå khoâng tin. Ñaïo lyù cuûa Ñaïi thöøa, yù thuù khoù hieåu, caûnh giôùi chö Phaät, chaúng phaûi phaøm phu coù theå suy löôøng ñöôïc, nhöng chæ bieát tín ngöôõng, chuyeân thaønh tu hoïc, khoâng theå nhaát nhaát y theo caùc phaùp töôùng maø quyeát ñònh ñuùng sai, luaän laø ba coõi, chaúng phaûi ba coõi.

Hoûi: Chuùng sinh phaøm phu sinh Tònh ñoä, phaøm phu chöa ñöôïc taâm voâ laäu thanh tònh, tuøy taâm bieán, ra coõi vaãn höõu laäu, coõi cuûa höõu laäu goïi laø coõi ueá, vì sao cuõng noùi laø sinh Tònh ñoä?

Ñaùp: Tònh coù nhieàu loaïi: Coù chaân thaät tònh, coù töông töï tònh, coù roát raùo tònh, coù khoâng roát raùo tònh. Chaân thaät tònh, nghóa laø thieän taâm voâ laäu; töông töï tònh nghóa laø thieän taâm höõu laäu, roát raùo tònh laø chö Phaät, Theá Toân; khoâng roát raùo tònh laø töø Thaäp ñòa trôû xuoáng cho ñeán phaøm phu. Coù theå tònh, töôùng ueá; coù theå ueá, töôùng tònh; coù theå, töôùng caâu tònh; coù theå, töôùng caâu ueá.

* Theå tònh, töôùng ueá: Nghóa laø taâm Phaät voâ laäu thanh tònh, neân coõi hoùa hieän cuõng thanh tònh, nhöng coõi hieän ôû töôùng dô baån goïi laø Theå tònh töôùng ueá, neân kinh Duy-ma noùi: vì muoán ñoä nhöõng ngöôøi thaáp keùm naøy cho neân thò hieän coõi baát tònh dô baån.
* Theå ueá, töôùng tònh: nhö Thaäp ñòa trôû xuoáng baûn thöùc vaø thöùc thöù saùu, thöù baûy höõu laäu thì Tònh ñoä do taát caû taâm höõu laäu cuûa phaøm phu vaø Ñòa tieàn hieän ra ñeàu laø höõu laäu, cho neân goïi laø theå ueá, vì y theo coõi Phaät thanh tònh cuûa Nhö Lai töø thöùc bieát bieán ra tôï Tònh ñoä töôùng hieän, neân goïi laø töôùng tònh.
* Theå töôùng ñeàu tònh: Nhö Phaät vaø Thaäp ñòa trôû leân trong taâm voâ laäu hieän Tònh ñoä, goïi laø theå töôùng ñeàu tònh.
* Theå töôùng ñeàu dô baån: nhö taâm höõu laäu hieän caùc coõi dô baån. Nay ñaây ñöôïc sinh Taây phöông tuy laø phaøm phu, nhöng hai caâu tröôùc theå ueá töôùng tònh.

Hoûi: Nhö kinh Duy-ma noùi: “Neáu Boà-taùt muoán ñöôïc sinh Tònh ñoä, phaûi thanh tònh taâm mình, tuøy taâm mình tònh, thì coõi Phaät tònh.” Vaên kinh taâm tònh naøy, laø ngöôøi ñöùng veà Boà-taùt Thaäp ñòa, môùi goïi laø taâm tònh, nhö theá naøo goïi laø phaøm phu muoán sinh Tònh ñoä? Neáu noùi ñöôïc sinh Tònh ñoä, neân noùi ñaõ tònh taâm mình, vaû laïi phaøm phu coøn bò troùi buoäc, caùc hoaëc

kieán tö phieàn phöùc ñua nhau khôûi, khoâng moät chuùt naøo taïm döøng, nay ñaõ khoâng thanh tònh taâm mình thì laøm sao ñöôïc sinh Tònh ñoä?

Ñaùp: Tònh ñoä coù nhieàu loaïi, chaúng phaûi moät ñöôøng, coù roát raùo tònh taâm, coù chöa roát raùo tònh taâm; coù höõu laäu tònh taâm, coù voâ laäu tònh taâm, coù höõu töôùng tònh taâm, voâ töôùng tònh taâm; coù phuïc hieän haønh tònh taâm, coù ñoaïn chuûng töû tònh taâm; coù töï löïc tònh taâm, coù tha löïc tònh taâm. Nghóa cuûa noù chaúng phaûi moät, khoâng theå laøm khoù chö Phaät Nhö Lai tuøy cô noùi phaùp, hoaëc y cöù vaøo roát raùo taùc ngöõ, hoaëc y cöù vaøo chöa cöùu caùnh maø noùi, caùc thuyeát nhö theá nghóa cuûa noù baát ñònh, khoâng theå chæ y theo kinh Duy-ma noùi cöùu caùnh taâm thanh tònh. Giai vò Thaäp ñòa, vaên noùi taâm Tònh thì coõi Tònh, khoâng tin kinh Quaùn haøng phuïc hieän haønh, nöông nhôø tha löïc ñöôïc sinh Taây phöông, noùi taâm khoâng thanh tònh khoâng sinh Tònh ñoä, thí nhö ngöôøi ñöôïc thaàn thoâng môùi coù theå bay leân hö khoâng ñaâu coù ngaïi gì, coøn ngöôøi chöa ñöôïc thaàn thoâng thi nöông ngöôøi ñaõ coù thaàn thoâng cuõng coù theå bay leân hö khoâng. Coøn kia noùi Tònh, nghóa laø taâm roát raùo thanh tònh, coù khaû naêng vì höõu tình khaùc hieän Tònh ñoä voâ laäu. Nay vaõng sinh Tònh ñoä, nghóa laø y theo töôùng Phaät thanh tònh maø hieän Tònh ñoä cuûa mình, goác kia, ngoïn ñaây, y tha, tha y, thaày troø khaùc ñöôøng, lieàn thaønh hôn keùm. Kia caên cöù vaøo thuyeát hôn, ôû ñaây laø y cöù theo ôû döôùi maø luaän, khoâng trôû ngaïi nhau.

Hoûi: Choã Tònh ñoä Taây phöông kia, coù coõi ueá hay khoâng? Neáu coù, thì sao goïi laø Tònh ñoä? Neáu khoâng thì cuõng nhö ngaøn caùnh hoa sen cuûa Phaät Loâ-xaù-na, treân moãi caùnh coù traêm öùc coõi nöôùc, moãi coõi nöôùc ñeàu laø coõi ueá, laøm sao Phaät Loâ-xaù-na ôû theá giôùi Lieân Hoa taïng ngoài treân toaø hoa vöông, treân laù thanh tònh maø coù coõi ueá? Coøn Thaân töû thaáy ueá, Phaïm vöông thaáy tònh, ñaây luoân caû Tònh ñoä vaø ueá ñoä ñoàng moät choã maø hieän, vì sao Cöïc laïc chæ coù Tònh ñoä maø khoâng coù ueá ñoä ö?

Ñaùp: Caâu hoûi naøy coù hai caùch giaûi thích:

1. Theá giôùi Cöïc laïc chæ coù Tònh ñoä, ôû nôi ñoù khoâng coù töôùng ueá ñoä, vì Tònh ñoä naøy raát thanh tònh nhieäm maàu. Neáu coù thì seõ coù loãi vöøa coù tònh vöøa coù ueá. Laïi saéc phaùp chaát ngaïi, hoâng theå ñoàng moät choã maø hai töôùng ueá tònh ñeàu hieän haønh cuøng moät luùc, khoâng töông dung, vì coù loãi taïp loaïn, vaên cuûa kinh Quaùn... khoâng coù noùi, boán möôi taùm nguyeän khoâng coù nguyeän naøy, neáu coù thì chuùng sinh vaõng sinh neân cuõng vaõng sinh, cuõng neân ñöôïc thaáy, vì khoâng sinh khoâng thaáy, neân bieát laø khoâng. Coù thuyeát cuõng noùi ueá ñoä ñoàng choã ñoàng thôøi, khoâng chöôùng ngaïi nhau, noùi hai saéc phaùp khoâng dung thoï nhau, ñaây laø giaùo lyù baát lieãu nghóa cuûa Tieåu thöøa. Tònh ñoä vaø ueá ñoä ñeàu truøm khaép möôøi phöông

khoâng coù giôùi haïn, coù ueá ñoä nhö theá thì coù Tònh ñoä, coù toaø hoa vöông thanh tònh cuûa Loâ-xaù-na thì coù töôùng cuûa ngaøn traêm öùc ueá ñoä, thaûy ñeàu laø choã thanh tònh coù ueá, choã ueá coù thanh tònh, khoâng xen taïp laãn nhau, khoâng chöôùng ngaïi nhau, moãi ngöôøi tuøy caùi thaáy cuûa mình maø coù tònh ueá khaùc nhau, moãi ngöôøi ñeàu tuøy theo choã sinh veà Tònh ñoä ueá ñoä. Caùi khoù nhö tröôùc, ñeàu laø Tieåu thöøa, chaúng phaûi Ñaïi thöøa noùi nhö theá. Roäng nhö: Luaän Nhieáp Ñaïi thöøa, caùc kinh Ñaïi thöøa ñaõ noùi, khoâng phieàn trình baøy roäng. Tuy bieát ñoàng moät choã tònh ueá coù theå thaønh, nhöng Taây phöông kia chæ coù tònh chaúng coù ueá, taâm chuùng sinh ueá khoâng sinh veà ñoù, kinh chæ noùi töôùng tònh khoâng noùi töôùng ueá, khieán cho chuùng sinh ôû caùc phöông muoán sinh veà ñoù.

Hoûi: Nhö luaän Tònh ñoä cuûa An Phaùp sö noùi: “Tònh ñoä vaø ueá ñoä laø moät chaát maø dò kieán, laø dò chaát maø dò kieán, laø voâ chaát maø kieán.” Caâu ñoù ñöôïc giaûi thích raèng: “Moät chaát khoâng thaønh, neân tònh ueá vôi ñaày; dò chaát khoâng thaønh, neân tìm toøi leõ huyeàn töùc toái taêm; voâ chaát khoâng thaønh, neân duyeân khôûi muoân hình.” Tuy coù lôøi giaûi thích naøy, nhöng vaên nghóa saâu kín, xin khai thò, baøy roäng huyeàn chæ cho.

Ñaùp: An Phaùp sö trí tueä toû ngoä khai minh, tinh thaàn saùng suoát, soaïn ra luaän naøy, toâng chæ nhieäm maàu voâ cuøng, thôøi ñoù vaên nghóa kinh luaän Ñaïi thöøa chöa ñuû khaép, neân coù theå laøm vieäc suy taàm naøy, thaät laø aán thuû Boà-taùt, coù theå noùi laø ñuïc thuûng con ñöôøng hoang sô ñeå khai thoâng, neâu huyeàn chæ ôû taùnh khoâng. Nhöng vaên nghóa saâu xa, ñoäc giaû ít bieát chæ thuù cuûa noù, nay phaûi noùi roäng nghóa ñoù cho oâng nghe.

Tònh ñoä vaø ueá ñoä do nghieäp tònh vaø ueá, khieán töø taâm bieán hieän thaønh töôùng ueá vaø tònh, töôùng tònh ueá naøy laø do taâm tònh ueá hieän, taâm tònh thì coõi tònh, taâm ueá thì coõi ueá, ñeàu do töï taâm. Taâm ñaõ coù khaùc, thì coõi ñaâu goïi laø moät? Neân noùi “moät chaát khoâng thaønh” neân tònh ueá vôi ñaày: Phaät chöa duøng ngoùn chaân aán xuoáng ñaát, thì ueá ñaày maø tònh vôi; Phaät ñaõ duøng ngoùn chaân tieáp xuùc ñaát, thì Tònh ñaày maø ueá vôi, nhö kinh Duy-ma-caät noùi: Neân bieát hai taâm cuûa Thaân töû, Phaïm vöông, ñeàu khaùc nhau neân coõi tònh ueá hieän ra coù khaùc nhau, khoâng ñöôïc noùi laø moät. Cho neân noùi: Moät chaát khoâng thaønh, vì theá Tònh ueá vôi ñaày.

Tuy hai taâm tònh vaø ueá hieän hai coõi Tònh vaø ueá, taâm coù hai theå, coõi thaønh hai töôùng, nhöng ñoàng choã ñoàng thôøi khoâng chöôùng ngaïi nhau, khoâng theå noùi coù choã tònh maø khoâng coù choã ueá, coù choã ueá maø khoâng coù tònh, choã khaùc hieän maø coù chöôùng ngaïi, vì ñoàng choã ñoàng thôøi maø hieän tònh ueá, neân noùi “Dò chaát khoâng thaønh, vì theá söu huyeàn töùc minh. Söu laø söu caàu. Huyeàn laø u huyeàn. Nghóa laø tìm toøi chæ thuù u huyeàn cuûa noù,

hai töôùng Tònh vaø ueá toái taêm ñoàng ôû moät choã, khoâng ñöôïc chia thaønh hai nôi. Roõ ñieàu naøy neân noùi Dò chaát tuy thaønh, söu huyeàn töùc minh. Phaùp sö naøy hoaøn toaøn chöa hieåu nghóa Duy thöùc, neân laáy ñoàng moät choã noùi Dò chaát baát thaønh. Cuõng coù theå noùi Tònh ueá khaùc nhau, theå cuûa noù khoâng hai, tìm toøi thaät theå cuûa mình, chæ laø nhaát nhö, neân noùi söu huyeàn töùc minh.

Voâ chaát baát thaønh, neân duyeân khôûi muoân hình: Coõi Tònh, ueá naøy tuy ñoàng choã hieän, maø caû hai khaùc nhau, ñeàu do hai nghieäp ueá vaø tònh nhaân duyeân khaùc nhau bieán hieän ra caùc thöù: röøng gai, caây quyønh, ñaù vuïn, ngoïc chaâu, töø duyeân maø sinh ra tính y tha khôûi, môùi thaønh töôùng coõi, khaùc vôùi hoa ñoám trong hö khoâng, loâng ruøa, söøng thoû, tính bieán keá sôû chaáp, tình coù maø theå khoâng, khoâng coù theå hình chaát, neân noùi khoâng chaát khoâng thaønh, vì vaäy duyeân “Khôûi muoân hình”.

Hoûi: Neáu Tònh ñoä vaø ueá ñoä ñoàng moät choã, thì hai coõi naøy tuy chaâu ngoïc, gaïch ngoùi, tònh ueá coù khaùc, nhöng ñeàu laø boán traàn (saéc, höông, vò, xuùc) boán ñaïi (ñaát, nöôùc, löûa, gioù), taùm vi hôïp thaønh, chaát ngaïi laøm taùnh, laøm sao ñoàng choã ñoàng thôøi maø caùc vi khoâng chöôùng ngaïi nhau, saéc taùnh, khoâng chaát ngaïi kia? Ñaõ laø phaùp traùi nhau, nghóa khoù giaûi thích chung, xin döùt tröø nhöõng ngaên treä naøy, ñeå hieån baøy vi ngoân.

Ñaùp: Chæ chaáp cöïc vi coù taùnh chaát ngaïi, ñaây laø chaáp dò keá cuûa Taùt-baø-ña toâng boä, haù laø dieäu chæ töôùng chung cuûa Ñaïi thöøa? Chæ nhö Ñaïi thöøa thôøi tieát daøi ngaén, theá giôùi lôùn nhoû, thaûy ñeàu baát ñònh, khi ñoù keùo daøi baûy ngaøy thaønh moät kieáp, ruùt ngaén ngaøn naêm thaønh moät giaây laùt; löôïng thì nheùt nuùi Tu-di vaøo trong moät haït caûi, bieån lôùn vaøo moät loã chaân loâng. Haù giôùi haïn daøi ngaén, lôùn nhoû ñoù sao? Chaát ngaïi cuõng gioáng nhö theá, ngaïi khoâng nhaát ñònh ngaïi, ngaïi ñoù töùc goã ngaïi goã, ñaù ngaïi ñaù. Khoâng ngaïi laø ngöôøi gaëp nöôùc, quyû gaëp löûa, trôøi gaëp chaâu, caù gaëp nhaø, voán ñoàng moät choã, laøm sao coù khaùc phöông? Nhaân ñaây maø so saùnh kia, nghóa coù theå bieát. Neân Thaân töû thaáy coù goø haàm, voán khoâng choã khaùc; Phaïm vöông thaáy coõi tònh, ñaâu chæ coù phöông khaùc? Bôûi do muoân caûnh muoân taâm, tuøy theo taâm tònh ueá, dieäu chæ cuûa duy thöùc, haù haïn cuoäc ôû chaát ngaïi ñoù sao?

Hoûi: Taâm höõu laäu, theå ñaõ laø ueá, taâm ueá ñaõ hieän caùc khí theá gian, chæ coù theå hieän töôùng ueá ñoä, laøm sao coù theå hieän töôùng Tònh ñoä? Neáu taâm thanh tònh hieän voâ laäu kia, vöôït ra khoûi töôùng Tònh ñoä cuûa ba coõi ö? Neáu taâm ueá kia coù theå hieän töôùng tònh thì vì sao Duy-ma-caät noùi: “Vì toäi cuûa chuùng sinh, khoâng thaáy coõi Phaät Nhö Lai trang nghieâm thanh tònh?”

Ñaùp: Theå ñaõ laø tònh, ñöôïc hieän töôùng ueá, ñaâu ngaïi gì theå laø ueá cuûa noù, maø ñöôïc hieän töôùng tònh cuûa noù? Neân veà nhaát taâm coù caùc töôùng tònh ueá. Taâm coù nhieàu coâng naêng, coù theå hieän nhieàu töôùng. Laïi do baûn nguyeän vôùi chuùng sinh, neân khieán hieän Tònh ñoä. Chuùng sinh ñoái vôùi Phaät coù sinh ñaïi nguyeän, raát nhaøm chaùn taâm ueá, tu haïnh thanh tònh, gaù vaøo töôùng Tònh ñoä cuûa Nhö Lai kia tuy laø höõu laäu, maø coù theå hieän coõi Phaät thanh tònh, vaãn nhö Theá Toân hieän coõi Phaät voâ laäu thanh tònh. Ñaây laø do tha löïc laøm duyeân taêng thöôïng khieán taâm höõu laäu naøy hieän töôùng Tònh ñoä ñoù.

Hôn nöõa Phaät coù thaàn löïc roäng lôùn, coù theå khieán cho ngöôøi thaáy ueá khoâng thaáy tònh, nhö chín traêm muoân Boà-taùt ôû theá giôùi Chuùng Höôùng ñeán coõi Ta-baø naøy, chæ thaáy coõi ueá, khoânh thaáy Tònh ñoä; hoaëc coù theå khieán ngöôøi döôùi thaáy tònh khoâng thaáy ueá, nhö aán ngoùn chaân xuoáng ñaát, khieán cho Xaù-lôïi-phaát thaáy tam thieân theá giôùi toaøn laø chaâu baùu trang nghieâm; hoaëc khieán ñeàu thaáy caû Tònh ueá. Nhö trong loïng baùu, hieän Tònh ñoä trong möôøi phöông vaø coõi ueá naøy. Nay ñaây ñöôïc sinh Tònh ñoä, laø nhôø naêng löïc cuûa chö Phaät, khoâng theå duøng trí phaøm ñeå so löôøng ñöôïc Ñaïi Thaùnh, söï nghi nan naøy, chæ phaûi y theo giaùo maø tu haønh.

Hoûi: Nhö kinh Ñaïi Phaåm v.v... noùi: “Noäi khoâng, ngoaïi khoâng, noäi ngoaïi khoâng, nay Tònh ñoä töùc ngoaïi khoâng, chuùng sinh töùc laø noäi khoâng. Ñaõ nhö vaäy thì coù chuùng sinh naøo naêng sinh? Coù Tònh ñoä naøo laø sôû sinh? Coøn kinh Duy-ma noùi: “Coõi nöôùc chö Phaät ñeàu laø khoâng.”

Laïi hoûi: Vì sao laø khoâng?

Ñaùp: “Vì khoâng khoâng”. Laïi noùi: “Boà-taùt vì sao laïi quaùn chuùng sinh?”. Duy-ma-caät noùi: “Caùc phaùp nhö ñaïi thöù naêm, aám thöù saùu, tình thöù baûy, nhaäp thöù möôøi ba, giôùi thöù möôøi chín.” Kinh Phaùp Hoa noùi: “Caùc phaùp töø xöa nay, töôùng thöôøng töï vaéng laëng.” Kinh Baùt-nhaõ noùi: “Nhö Lai noùi trang nghieâm coõi Phaät, töùc chaúng phaûi trang nghieâm.” Laïi noùi: “Thaät khoâng coù chuùng sinh ñöôïc dieät ñoä.” Nhö theá laø giaùo cuûa caùc kinh Ñaïi thöøa roát raùo, ñeàu noùi caùc phaùp vaéng laëng, nhaân duyeân naøo ngaøy nay noùi coù Tònh ñoä Taây phöông laø coõi sôû sinh? Chuùng sinh laø ngöôøi naêng sinh? Khuyeân ngöôøi chaáp töôùng khôûi haïnh, y theo kinh baát lieãu nghóa, ñaây laø khoâng ñöôïc nghóa saâu cuûa chö Phaät, chaáp chaët coù töôùng, khoâng goïi laø taäp hoïc phaùp Ñaïi thöøa.

Ñaùp: Nhö vöøa roài noùi giaùo roát raùo nghóa khoâng cuûa Ñaïi thöøa, raát sinh loøng kính tin, khoâng daùm phæ baùng, roát raùo xa lìa hai thöù sinh töû, döùt chaáp ngöôøi phaùp, chöùng ñaïi Nieát-baøn chæ coù moät phaùp moân naøy, laïi khoâng coù hai ñöôøng. Boà-taùt tieåu haïnh, nhò thöøa phaøm phu tu haïnh Boà-

taùt, muoán caàu quaû Phaät, chöa chöùng Voâ sinh phaùp nhaãn, khoâng traùnh khoûi lui suït luaân hoài, chaúng phaûi khoâng coù caùc phaùp moân cuù nghóa, y theo ñoù tu hoïc, thuù caàu xuaát theá, laøm theá naøo daãn caùc kinh Ñaïi thöøa noùi roát raùo khoâng, phaù töôùng nhaân phaùp? Chæ coù caùc giaùo phaùp naøy laø thaät söï do Phaät noùi. Nay kinh Quaùn noùi coõi Phaät thanh tònh ôû phöông Taây, khuyeân caùc chuùng sinh vaõng sinh veà coõi nöôùc ñoù, ñaây cuõng laø ngoân giaùo thaät do Phaät noùi. Ñaõ ñeàu laø do Phaät noùi, ñeàu laø thaät ngöõ, vì sao laïi ñem lyù khoâng cuûa kinh ñeå vaán naïn giaùo lyù Tònh ñoä naøy? Tin choã kia, cheâ choã naøy, ñaâu coù lyù aáy?

Nhöng Phaät noùi phaùp khoâng lìa hai ñeá: Tuïc ñeá vaø Ñeä nhaát nghóa ñeá. Tuïc ñeá laø phaùp do nhaân duyeân sinh, taùnh y tha khôûi, chaúng phaûi coù maø döôøng nhö coù; Ñeä nhaát nghóa ñeá laø chaân phaùp voâ töôùng, taùnh vieân thaønh thaät, caùc Thaùnh noäi chöùng, dieäu höõu chaân höõu. Nhöng caùi nhò ñeá ñoù phi nhaát phi dò, duøng chaân ñeå thoáng nhaát tuïc, khoâng tuïc thì khoâng chaân, töùc taát caû caùc phaùp ñeàu trôû veà vaéng laëng, neáu khoâng duøng chaân nhieáp tuïc, töùc taát caû phaùp duyeân hoäi hôïp thì coù, duyeân ly taùn thì khoâng, muoân phaùp roõ raøng khoâng theå noùi laø khoâng.

Phaät hoaëc phaù töôùng chuùng sinh, khieán trôû veà voâ töôùng, muoán tröø chaáp ngöôøi, chaáp phaùp , kieán hoaëc, tu hoaëc. Nghieâng roõ veà Ñeä nhaát ng- hóa ñeá, noùi taát caû ñeàu khoâng; muoán giuùp cho chuùng sinh boû phaøm thaønh Thaùnh, döùt aùc tu thieän, muoán caàu Tònh ñoä, nhaøm chaùn xa lìa coõi ueá, noùi ñaày ñuû caùc phaùp giôùi nhaân quaû khaùc nhau, hai ñòa vò phaøm vaø Thaùnh, Tònh ñoä vaø Ueá ñoä. Nay khieán cho boû ueá veà tònh, ñoåi phaøm thaønh Thaùnh, töùc ôû trong moân naøy noùi caùc thöù phaùp, ñeàu laø thaønh töïu Phaät phaùp, lôïi ích chuùng sinh, giaùo hoùa giaûng noùi phöông tieän, kheùo leùo hôïp cô, lyù giaûng noùi nhö theá, neân giaùo coù hai moân. Khoâng theå ñoïc kinh Ñeä nhaát nghóa ñeá, lyù roát raùo voâ töôùng, töùc noùi caùc giaùo phaùp nhaân quaû Tònh ñoä, chaúng phaûi chaân ngoân cuûa Phaät, chaúng phaûi thuyeát cöùu caùnh neân baøi baùng khoâng tin. Khoâng ñoïc caùc ngoân giaùo noùi nhaân quaû ñuû loaïi sai bieät, khoâng tin thuyeát taát caû khoâng tòch, huyeàn toâng voâ töôùng vaéng laëng saâu xa cuûa Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña neân huyû boû maø khoâng haønh trì.

Ñaây chính laø Thaùnh giaùo ba taïng kinh Ñaïi thöøa coù khen, coù cheâ vöøa nghi vöøa tín, cuõng tu phaùp laønh, cuõng gaây caùc toäi naëng, tin khoâng ñaày ñuû, goïi laø Nhaát Xieån-ñeà, nhö kinh Thaäp Luaän, noùi ñaày ñuû veà toäi loãi, neân ñeàu phaûi sinh kính tin, kheùo hoäi chæ thuù hai toâng. Neân kinh Duy-ma- caät noùi: “Coù theå kheùo phaân bieät caùc phaùp töôùng, ñoái vôùi Ñeä nhaát nghóa baát ñoäng.” Coù theå kheùo phaân bieät caùc phaùp töôùng, ñaây laø noùi theo moân theá ñeá; ñoái vôùi Ñeä nhaát nghóa maø baát ñoäng, ñaây laø noùi theo moân ñeä Nhaát

nghóa ñeá. Coøn noùi: “Caùc phaùp khoâng phaûi coù, cuõng khoâng phaûi khoâng, do nhaân duyeân neân caùc phaùp sinh.” Khoâng phaûi coù, khoâng phaûi khoâng laø Ñeä nhaát nghóa ñeá, lìa boán caâu: laø lìa coù lìa khoâng. Caùc phaùp sinh laø theá ñeá, töø nhaân duyeân... caùc thöù phaùp theá gian, xuaát theá gian sinh ra.

Coøn noùi: “Tuy quaùn caùc coõi Phaät hoaøn toaøn vaéng laëng ñeàu khoâng, maø roát raùo Khoâng rôi vaøo vaéng laëng, laø haïnh Boà-taùt. Tuy thaønh töïu taát caû phaùp, nhöng lìa töôùng caùc phaùp.” Thaønh töïu taát caû caùc phaùp, laø theá ñeá phaùp. Nhöng lìa töôùng taát caû phaùp laø Ñeä nhaát nghóa ñeá voâ töôùng. Coøn noùi: “Tuy bieát caùc coõi Phaät vaø chuùng sinh ñeàu khoâng, maø thöôøng tu Tònh ñoä, giaùo hoùa chuùng sinh.” Hai caâu treân laø Ñeä nhaát nghóa ñeá, hai caâu döôùi laø Theá ñeá. Kinh Ñaïi Phaåm v.v... noùi: Trong ngoaøi khoâng... laø Ñeä nhaát nghóa ñeá; nhöng noùi thanh tònh coõi nöôùc Phaät, giaùo hoùa chuùng sinh laø theá ñeá.

Nhieàu thöù ngoân giaùo Ñaïi thöøa nhö theá ñeàu noùi phaùp moân roát raùo vaéng laëng, töùc noùi thanh tònh coõi Phaät, giaùo hoùa chuùng sinh. OÂng phaûi ñoïc heát vaên kinh, treân döôùi laãn loän, töï töôùng hoøa hôïp, döùt tröø taâm kính tin hay huyû baùng, giaûng noùi cho ngöôøi nghe, ñöøng coù lôøi khen cheâ, ñaây töùc laø töï lôïi töï tha, ñeàu ñöôïc lìa khoå giaûi thoaùt, môû tìm Thaùnh giaùo, vaên nghóa khaùc nhau, töï tin khoâng ñuû, cheâ bai vuøi laáp thaân mình, khieán boïn khaùc nghe thaønh nghieäp Xieån-ñeà, töï toån toån tha.

Kinh Giaûi thaâm maät, kinh Laêng-giaø, luaän Du-giaø, luaän Nhieáp Ñaïi thöøa, luaän Duy Thöùc v.v... noùi nghóa ba taùnh tam voâ taùnh:

1. Taùnh Vieân thaønh thaät.
2. Taùnh Y tha khôûi.
3. Taùnh Bieán keá sôû chaáp.

* Taùnh Vieân thaønh thaät, lìa töôùng chaân thaät; taùnh Y tha khôûi chaúng phaûi coù maø döôøng nhö coù.
* Taùnh Bieán keá sôû chaáp, tình coù lyù khoâng, caùc vaät gioáng nhö loâng ruøa, söøng thoû. Maø oâng ñaõ daãn kinh Ñaïi Phaåm v.v... ñeàu ñöùng veà taùnh Vieân thaønh thaät, lyù roát raùo khoâng, Phaät noùi laø khoâng, nhöng thaät chaúng phaûi khoâng; hoaëc ñöùng veà Bieán keá sôû chaáp, gioáng nhö hoa ñoám trong hö khoâng, Phaät noùi voâ phaùp. Nay noùi Tònh ñoä... laø giaùo döïa vaøo taùnh Y tha khôûi, töø nhaân duyeân sinh phaùp, chaúng coù maø döôøng nhö coù, nghóa nhaân quaû roõ raøng nôi muoân phaùp maø oâng chæ thaáy noùi giaùo voâ töôùng taùnh vieân thaønh thaät, vaên phaù bieán keá sôû chaáp roát raùo khoâng. Khoâng coù lieàn khoâng tin noùi taùnh y tha khôûi laø giaùo phaùp nhaân duyeân, töùc laø ngöôøi khoâng tin nhaân quaû, noùi töôùng caùc phaùp ñoaïn dieät. Cho neân vaên kinh noùi: “Thaø khôûi ngaõ kieán nhö nuùi Tu-di, chöù khoâng khôûi khoâng kieán nhö haït caûi,

caâu noùi naøy thaät ñaùng raên deø. Coøn noùi Khoâng vaø Coù laø ñeàu theo caên cô theá tuïc, Ñeä nhaát nghóa ñeá chaúng phaûi khoâng chaúng phaûi coù, neân noùi coõi Phaät Tònh ñoä khoâng, ñeàu tuøy theo caên cô theá tuïc, khieán hoï vaøo phaùp, sao laø ñuùng, sao laø sai?”

Hoûi: Coõi nöôùc Phaät Thanh Tònh , lìa caùc ueá aùc, moät khi ñöôïc vaõng sinh, thì sieâu vöôït sinh töû, lìa haún ba ñöôøng aùc, khoâng coøn bò naêm thöù khoå thieâu ñoát, ñeàu laø chaùnh ñònh tuï, taát caû ñeàu laø A-Beä-baït trí. Kinh Voâ Löôïng Thoï noùi: “Keá ñaïo Neâ-hoaøn, neáu nhö vaäy, khoâng theå chaáp töôùng, phaøm phu ñuû caùc thöù toäi nghieäp, taâm coù sôû ñaéc maø ñöôïc vaõng sinh, neân phaûi nöông theo vaên kinh cuûa Ñaïi thöøa vaø Trung luaän, Baùch luaän v.v... hoïc roäng khoâng choã ñaéc phaùp, môùi coù theå vaõng sinh Tònh ñoä. Nay môùi khuyeân ngöôøi y theo kinh Quaùn, thöïc haønh laøm möôøi saùu phaùp quaùn: Caây baùu, ao baùu, vaø saéc thaân töôùng toát cuûa chö Phaät, Boà-taùt, hoaëc xöng danh hieäu, toàn taâm truï töôùng, haù chaúng phaûi laø coù taâm sôû ñaéc truï tröôùc caùc töôùng, thaønh beänh hay sao? Ñaõ laø coù beänh, thì khoâng traùnh khoûi luaân hoài, laøm sao ñöôïc sinh veà Tònh ñoä Taây phöông cuûa Phaät?

Ñaùp: Neáu coù theå quaùn taát caû phaùp roát raùo vaéng laëng, khoâng naêng quaùn sôû quaùn, lìa caùc phaân bieät vaø khoâng phaân bieät, thöïc haønh quaùn saùt naøy, ñöôïc sinh Taây phöông, ñeàu laø thöôïng boái vaõng sinh. Nhö trong kinh Quaùn noùi: Thöôïng phaåm sinh, laø ñoái vôùi Ñeä nhaát nghóa, taâm khoâng kinh ñoäng, ngöôøi naøy khi qua ñôøi, Phaät A-di-ñaø cuøng caùc Thaùnh chung ñeán ñoùn röôùc ngöôøi tu haønh, khen raèng: “Naøy Phaùp töû! Do oâng hieåu Ñeä nhaát nghóa ñeá, ta ñeán ñoùn oâng”, lieàn vaõng sinh veà coõi voâ löôïng thoï ôû Taây phöông. Nhöng ngöôøi phaøm ngu, ôû theá tuïc nhieàu aâu lo, khoâng theå hoïc roäng caùc kinh Ñaïi thöøa, quaùn Ñeä nhaát nghóa ñeá, thöïc haønh phaùp quaùn voâ sôû ñaéc, hoaëc thanh tònh trì giôùi caám, hieáu thaûo döôõng nuoâi cha meï, hoaëc tu haønh möôøi ñieàu laønh, chuyeân xöng nieäm Phaät, tuy coù sôû ñaéc, ñeàu laø coâng ñöùc thuø thaéng khoâng theå suy nghó baøn luaän, ñeàu ñöôïc vaõng sinh Tònh ñoä Taây phöông, nhö kinh coù noùi.

Nhöng haønh moân vaõng sinh Tònh ñoä chaúng phaûi moät, ngöôøi vaõng sinh chín phaåm sai bieät, haù chæ noùi phaùp khoâng sôû ñaéc maø ñöôïc vaõng sinh, trong khi khoâng tin ba thöù phöôùc, möôøi saùu phaùp quaùn vaõng sinh Tònh ñoä? Laïi coù taâm sôû ñaéc thoâng caû ba taùnh, nghieäp thieän vaø baát thieän ñeàu coù theå chieâu caûm quaû baùo, nay ba phöôùc taát caû ñeàu laø thieän nghieäp, kinh noùi laø “nghieäp laønh chaùnh nhaân cuûa chö Phaät ba ñôøi”. Ñaõ laø nghieäp laønh ñaâu khoâng chieâu caûm quaû baùo Tònh ñoä? Nay oâng noùi raèng vì sao chæ nhôø voâ sôû ñaéc maø ñöôïc vaõng sinh? Coù taâm sôû ñaéc khoâng ñöôïc vaõng sinh, xuaát xöù ôû kinh giaùo naøo? Ñaõ khoâng coù Thaùnh

SOÁ 1960 - THÍCH TÒNH ÑOÄ QUAÀN NGHI LUAÄN, Quyeån 1 130

ñieån, laøm sao laø baèng cöù sôû y? Nay kinh Quaùn noùi ñuû ba phöôùc, möôøisaùu phaùp quaùn, thöïc haønh caùc nghieäp töôùng naøy, môùi ñöôïc vaõng sinh,vaên nghóa hieån nhieân, khoâng theå phæ baùng, neáu khoâng y theo Thaùnh giaùo thì töï mình ra khoûi phaøm tình?

Neáu coù taâm sôû ñaéc khoâng ñöôïc sinh Tònh ñoä, vì coù taâm sôû ñaéc laø thieän taùnh, coù phöôùc thuø thaéng, coù theå dieät toäi naëng ôû Ta-baø, ñöôïc sinh Tònh ñoä Taây phöông, nhö phaùp quaùn ñaát... noùi: “Thöïc haønh phaùp quaùn naøy, tröø toäi naëng trong taùm möôi öùc kieáp sinh töû, xaû thaân ñôøi khaùc, chaéc chaén sinh veà Tònh ñoä, taâm ñöôïc voâ ngaïi.” Ñaây haù chaúng phaûi thöïc haønh höõu töôùng quaùn... ñöôïc sinh Taây phöông? Neáu khoâng tin nhöõng ngoân giaùo nhö theá, thì laø khoâng tin nhaän ngöõ luaân cuûa Phaät, thaønh töïu möôøi aùc luaân toäi.

Coøn noùi: “Xöng danh hieäu Phaät, trong moãi nieäm dieät ñöôïc toäi trong taùm möôi öùc kieáp sinh töû, ñöôïc sinh veà theá giôùi Cöïc laïc Taây phöông.” Nhö caùc vaên kinh naøy, thaät chöùng raát nhieàu, khoâng ñöôïc pheá boû. Coù nhieàu Thaùnh giaùo noùi khoâng ñöôïc vaõng sinh, chæ noùi hoïc khoâng sôû ñaéc maø ñöôïc vaõng sinh. Do chuùng sinh vaõng sinh coù phaøm, Thaùnh, thoâng caû Ñaïi, Tieåu thöøa, coù töôùng, voâ töôùng, ñònh taâm hay taùn loaïn, caên lôïi ñoän, thôøi gian daøi ngaén, tu taäp ít, nhieàu, ñeàu ñöôïc vaõng sinh, nhöng coù ba haïng chín phaåm khaùc nhau, hoa nôû sôùm muoän coù khaùc, ngoä ñaïo nhanh chaäm khoâng ñoàng, neân bieát söï vaõng sinh ñaõ coù phaåm loaïi khaùc nhau, tu nhaân cuõng coù caïn, saâu khaùc bieät. Khoâng theå chæ noùi, chæ tu khoâng coù sôû ñaéc maø ñöôïc vaõng sinh, coù taâm sôû ñaéc khoâng ñöôïc vaõng sinh. Do ngöôøi vaõng sinh chaúng phaûi chæ coù baäc Thaùnh, phaøm phu cuõng ñöôïc vaõng sinh.

Tònh ñoä Phaät coù lyù coù söï, coù baùo coù hoùa, neân tu nhaân aáy coù nhieàu thöù khaùc nhau: Sinh lyù Tònh ñoä, tu nhaân voâ töôùng; sinh söï Tònh ñoä, tu nhaân höõu töôùng.

Sinh baùo Tònh ñoä, tu nhaân voâ laäu; vaõng sinh hoùa Tònh ñoä, tu nhaân höõu laäu. Ñoä ñaõ coù goác ngoïn, nhaân cuõng coù hôn keùm, neân chaúng phaûi moät nhaân voâ töôùng maø ñöôïc sinh taát caû Tònh ñoä.